68ème Assemblée des délégués de l'Association Suisse des Tambours et Fifres STPV-ASTF

AD-LIVRET2025



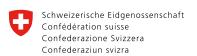




TABLE DES MATIÈRES

Ord	dre du jour de la 68ème AD ASTF du 8 novembre 2025 3						
Orga	anes et	t commissions de l'ASTF 2024-2025	4				
Infor	matior	ns et rapports à l'ordre du jour	5-23				
4.	Proto	cole de la 67ème AD 2023	5				
5.		otation des rapports d'activités 2023-2025 mité central	6-14				
	5.1.	Rapport du président central ASTF	6				
	5.2.	Rapport du chef de la commission des tambours	8				
	5.3.	Rapport de la responsable de la commission des instruments à vent	11				
	5.4.	Rapport du responsable de la communication	13				
	5.5.	Rapport du responsable pour le domaine des affaires fédérales	14				
	5.6.	Rapport du président de l'Union des vétérans	15				
6.	États	financiers 2024-2025	16-20				
	6.1.	Rapport de la caissière centrale	16				
	6.2.	Bilan financier et compte d'exploitation 2024-2025	17				
	6.3.	Approbation des rapports de la commission de vérification des affaires	20				
7.	Fixatio	on des cotisations des membres	21				
11.	Budg	et 2025-2026 et Plan 2027-2028	22				
12.	Décis	ions sur les propositions	23				
	12.1.	Décision sur les modifications des statuts	23				
	12.2.	Modifications du règlement de Fête et de Concours	23				
	12.3.	Déterminer les limites supérieures, selon Art. 30, paragraphe 3	23				



Photo de couverture : JUCA 2024 au Tschorren, Brünig.

ORDRE DU JOUR DE LA 68ÈME AD ASTF DU 8 NOVEMBRE 2025

- 1. Accueil
- 2. Hommage aux membres décédés
- 3. Désignation des scrutateurs
- 4. Protocole de la 67ème AD 2023
- 5. Acceptation des rapports d'activités 2024-2025 du comité central
 - 5.1. du président central
 - 5.2. du chef de la commission des tambours
 - 5.3. de la cheffe de la commission des instruments à vent
 - 5.4. du chef de la communication
 - 5.5. du responsable pour le domaine des affaires fédérales
 - 5.6. du président de l'Union des vétérans
- 6. Rapports
 - 6.1. De la caissière centrale 2023-2025
 - 6.2. Bilan financier et compte d'exploitation 2023-2025
 - 6.3. Acceptation du rapport de la commission de vérification des affaires des comptes annuels et Décision concernant les comptes annuels de l'ASTF-STPV
 - 6.4. Acceptation du rapport de Fête ainsi que les comptes de la FFTF 2023 à Savièse
 - 6.5. Rapport intermédiaire FFJTF 2025 à Lenzburg
- 7. Fixation des cotisations des membres
- 8. Mutations
 - 8.1. Adhésion du Gruppo Pifferi e Tamburi di Ivrea (Italie)
- 9. Élections
- 10. Programme d'activités 2025-2027
- 11. Budget 2025-2026 et Plan 2026-2027
- 12. Décisions sur les propositions
- 13. Désignations
- 13.1. Désignation du lieu de la 69ème AD de l'ASTF en 2027
- 14. Honorariat
- 15. Divers

ORGANES ET COMMISSIONS DE L'ASTF 2024 - 2025

La direction

- · Président central : Robert Métrailler, Sierre
- · Vice-président : Vakant
- · Secrétaire centrale de langue allemande : Franziska Humair, Basel
- · Caissière centrale et responsable «Shop» : Kathrin Dreier, Flawil
- Chef commission des tambours :
 Martin Grätzer, Steinen
- Responsable de la commission des instruments à vent : Barbara Berli, Basel
- · Responsable communication : Ramon Jeitziner, Lalden
- Responsable domaine affaires fédérales : Heinz Büttler, Mümliswil

Présidents des associations régionales

- · OTV : Damian Jensky, Domat/Ems
- · OWTPV: Beni Stoffel, Raron
- · URTF : Alexia Héritier, Savièse
- · ZTPV: Stefan Haus, Huttwil
- Chef Union des Vétérans : Markus Estermann,
 Dürrenäsch

Commission des tambours

- · Chef commission des tambours : Martin Grätzer, Steinen
- · Secrétaire CT : Patrick Suter, Goldau
- · TA Obmann OTV : Seth Müller, Näfels
- · Chef CT OWTPV: Philipp Vogel, Raron
- · Chef CT URTF: Norman Rey, Chermignon
- · TK Obmann ZTPV : Marcel Loosli, Oensingen
- · Consultant : Philipp Rütsche, St. Urban
- · Consultant : Leo Künzle, Wil
- · Consultant: Roman Lombriser, Flawil

Commission des instruments à vent

- · Responsable commission des instruments à vent : Barbara Berli, Basel
- · TA OTV: Christian Sutter, Hemberg
- · Chef de Fifres OWTPV : Stefan Noti, Visp
- · Chef CF URTF: Etienne Küng, Bussigny
- · Cheffe CF ZTPV : Nicole Baumgartner, Binningen
- · Secrétaire : Nicole Kämmerle-Stohler, Basel
- · Consultant : Nicole Kämmerle-Stohler, Basel
- · Consultant: Yasmin Picton, Biel-Benken

Commissions de classification et des Compositions à vent

- Chef commission de classification tambour :
 Daniel Nellen, Glis
- · Chef commission des compositions des instruments à vent : Samantha Fedeli, Basel

Office J+M

- · Expert J+M : Urs Gehrig, Basel
- · Expert J+M: Philipp Rütsche, St. Urban
- · Expert J+M : André Hauser, Näfels
- · Experte J+M : Katya Gugler, Marly
- · Expert J+M: Christian Sutter, Hemberg

Camp de Juniors

- · Direction du camp
 - · Mirco Meienhofer, Lenggenwil
 - · Kathrin Dreier, Flawil

Commission de vérification des affaires

- · Président : Ramon Grangé, Wil (OTV)
- · Membres:
 - · Jacques Emmenegger, Burgdorf (URTF)
 - · Marco Fässler, Goldau (ZTPV)
 - · Ephrem Heynen, Ausserberg (OWTPV)

4. PROTOCOLE DE LA 67ÈME AD 2023

Le protocole est rédigé dans un document séparé.



OWTPF 2025 à Lalden.

5. Acceptation des rapports d'activités 2023 - 2025 du comité central

5.1. RAPPORT DU PRÉSIDENT CENTRAL ASTF

Robert Métrailler, président central STPV-ASTF, août 2025

Le 9 décembre 2023, les délégué.e.s de l'ASTF m'ont élu à la présidence de notre association et c'est avec beaucoup d'enthousiasme que j'ai débuté cette activité passionnante. Je tiens à relever l'engagement et l'excellent travail fourni par mes collègues du comité central et des commissions musicales à qui j'adresse mes sincères et chaleureux remerciements. Je salue également le dynamisme des associations régionales qui contribuent à la promotion de la relève en formant les jeunes et en organisant des concours dans leurs associations respectives. J'ai pu constater cette volonté lors des assemblées de délégué.e.s auxquelles j'ai eu le plaisir de participer.

Mon rôle de président consiste aussi à représenter l'ASTF auprès d'associations sœurs telles que l'Association suisse des musiques, l'association culture suisse ou le Conseil suisse de la musique. Les réunions avec l'office fédéral de la culture permettent de contrôler des objectifs fixés et recevoir des subventions nécessaires au bon fonctionnement de l'ASTF. Le centre de compétence de la musique militaire fait également partie de nos interlocuteurs privilégiés.

Nouveau software de concours.

La création d'un nouveau software de concours faisait partie de mes priorités, tant la nécessité d'une solution



FFJTF 2025 à Lenzburg.

nouvelle et mieux adaptée aux besoins actuels se faisait sentir. Un système plus moderne et plus performant est enfin mis sur pied grâce aux compétences et à la collaboration de Daniel Gachet. Je tiens à souligner l'énorme travail effectué depuis de nombreuses années par Olivier Jacques qui a créé le premier software et simplifié le travail fastidieux des bureaux des calculs de tous les concours.

Swiss Fifes and Drums Awards (SFDA): succès au rendez-vous

La deuxième édition des SFDA a tenu toutes ses promesses. Des vidéos créatives et originales ont été soumises au vote du public et à celui d'un jury d'experts. Le nombreux public venu en nombre à la FarelHaus de Bienne a pu découvrir et féliciter les lauréats lors d'une magnifique soirée de gala. Nul doute que la prochaine édition prévue en 2026 saura motiver encore plus de sociétés à présenter de nouvelles vidéos tout aussi attractives et de haute volée.

Fête fédérale des jeunes tambours et fifres Lenzburg

Le comité d'organisation de la fête fédérale des jeunes tambours et fifres, soutenu par la commission musicale de l'ASTF a réussi son pari. Près de 700 jeunes ont participé aux concours individuels et l'intérêt pour la catégorie SoloDuo a été confirmé avec 65 duos qui se sont présentés devant les jurys. L'inscription record de 99 sections couronne ce succès.

Coup d'œil 2026

2026 verra l'organisation d'une nouvelle édition du camp fédéral des jeunes (JUCA) ainsi que la troisième édition des Swiss Fifes & Drums Awards.

Le projet de digitalisation des carnets de sociétaires sera lancé en visant comme but la simplification des processus pour les sociétés et une meilleure gestion du suivi des membres.

Agenda

2026

OWTPV 12.06-14.06.2026 Oberwalliser
 Tambouren und Pfeifer Fest Unterbäch

· **ZTPV** 19.09-20.09.2026 Zentralschweizerische Jungtambouren und Pfeifer Biberist

OTV 03.07 - 05.07.2026 Ostschweizer
Tambouren, Pfeifer und Clairon
Wettspiele Appenzell

2027-

• **ASTF** 01.07-04.07.2027 Fête fédérale des tambours et fifres Visp

Chères musiciennes, chers musiciens, votre passion et votre engagement sont les moteurs de nos ambitions dont la première reste la promotion de la relève, garante de la pérennité de notre belle association. Soyez-en remerciés!

5.2. RAPPORT DU RESPONSABLE DE LA COMMISSION TAMBOURS (CT) DE L'ASTF

Martin Grätzer, président de la CT ASTF, septembre 2025

Au cours des deux dernières années, la commission des tambours s'est réunie cinq à six fois par an. La commission se constitue lors de l'AD 2025 avec les conseillers actuels Leo Künzle, Philipp Rütsche et le secrétaire de la CT Patrick Suter, ainsi que les responsables actuels de la CT des associations régionales Seth Müller (OTV) et Philipp Vogel (OWTPV). Au cours des deux dernières années, il y a toutefois eu quelques changements : Norman Rey a ainsi remplacé Grégoire Trincherini en tant que représentant de l'URTF au sein de la commission et Marcel Loosli a pris la relève de Sascha Holliger en tant que représentant de la ZTPV. Avec Roman Lombriser, j'ai pu gagner un autre conseiller de la CT disposant de connaissances et d'une expérience très riche en tant que responsable du jury pour la CT-ASTF. Je tiens à remercier chaleureusement Grégoire et Sascha pour leur agréable collaboration au cours de toutes ces années. Samuel Metrailler a également démissionné de son poste de responsable du JUCA. Je tiens également à remercier chaleureusement Samuel pour son travail remarquable au sein du JUCA ces dernières années.

Jury ASTF

Actuellement, l'ASTF compte environ 250 jurés Tambours et Fifres répertoriés. En 2024 et 2025, nous avons pu organiser début mai la formation continue annuelle du jury à Berne avec plus de 60 participants. Un grand merci à toutes les personnes de la MK ASTF qui ont contribué au succès de cette journée importante. Un cours de base pour les juges tambours est à nouveau prévu pour 2025/2026. Nous sommes heureux d'avoir à nouveau reçu plus de 25 inscriptions. La formation continue et le perfectionnement des juges



JUCA 2024 au Tschorren, Brünig.

sont extrêmement importants. C'est la seule façon de garantir que nous disposons d'un nombre suffisant de juges pour toutes les fêtes. Nous tenons ici à remercier chaleureusement tous les jurés qui se rendent régulièrement disponibles pour les concours.

Commission de classement ASTF

Lors du cycle de classement 2024, 70 pièces ont été reclassées et 80 pièces en 2025, ce qui constitue deux années record. L'année dernière, Stephan Jentsch a quitté la commission. Un grand merci à Stephi pour ses nombreuses années de collaboration au sein de la commission de classement. Enrico Schnydrig a été nommé nouveau représentant de l'OWTPV. Merci à Enrico pour son engagement. Sinon, la commission est constituée sous la direction de Daniel Nellen avec les mêmes membres : Remo Betschart (ZTPV), Dylan Puser (OTV), Stefan Stempfel (URTF). Je tiens à remercier l'ensemble de la commission pour son travail très sérieux et consciencieux.

Camp des jeunes (JUCA)

Au JUCA 2024, 84 tambours au total ont pu être formés dans trois groupes différents. Outre les répétitions intensives et les trois concerts à la fin du camp, la camaraderie n'a pas été en reste. Je tiens à remercier chaleureusement les deux responsables musicaux Barbara Berli et Samuel Metrailler ainsi que toute l'équipe d'encadrement pour leur engagement. Je tiens également

à féliciter Kathrin Dreier et Mirco Meienhofer, qui ont parfaitement géré le camp avec toute l'équipe ID. Pour tous les jeunes intéressés, l'ASTF organisera le prochain JUCA en 2026 au Tschorren (BE).

Atelier pour compositeurs 2024

Le 26 octobre 2024, un atelier pour compositeurs réunissant une cinquantaine de personnes intéressées s'est tenu à Berne. Au cours de cette journée passionnante, la commission de classement a présenté son mode de fonctionnement et le processus de classement aux participants. La présentation et la formation à la nouvelle plateforme de partitions « Partitura » de l'ASTF ont également été au centre des discussions. Un grand merci à tous les intervenants pour leurs excellentes contributions et aux participants pour les discussions passionnantes.

Projet - Partitura.ch

Avec la mise en service en novembre 2024 de la plateforme musicale « Partitura » de l'ASTF, l'association a pu mener à bien un projet très important. Cette plateforme représente une énorme valeur ajoutée pour les compositeurs, les musiciens, les associations et l'association elle-même. Chaque compositeur a la possibilité de créer gratuitement et volontairement un compte pour consulter et décrire ses compositions, et modifier certains paramètres de son profil. Les compositeurs ont également la possibilité de mettre gratuitement



Swiss Fifes and Drums Awards 2024 à Bienne.

leurs œuvres à la disposition de la communauté des tambours sous forme de téléchargement. Partitura est un outil extrêmement important, en particulier pour l'association. Toutes les partitions classées et valides y sont enregistrées et seules ces versions valides sont utilisées pour les liens du jury et l'évaluation lors de tous les concours de l'association. Je recommande à tous les compositeurs d'activer leur profil et à tous les membres de l'association de visiter la plateforme.

FFJTF Lenzburg 2025

La 3ème FFJTF à Lenzburg a été une fête record. Jamais autant de jeunes tambours et fifres n'avaient participé à un seul concours. Je tiens à féliciter tous les participants et toutes les sections pour leur participation et leurs bons résultats. Je tiens particulièrement à souligner l'excellent travail de Barbara Berli, avec qui j'ai eu le plaisir de diriger le concours. Merci également à tous les collègues de la MK STPV et à tous les jurés qui ont contribué au succès de cette fête. Je tiens à remercier tout particulièrement Daniel Gachet et Patrick Suter, qui ont géré avec brio le bureau des calculs pendant tout le week-end. Au total, plus de 7000 notes individuelles et un rapport du jury de 125 pages ont été établis. Enfin, je tiens à remercier le comité d'organisation de Lenzburg. Merci beaucoup pour votre courage, votre travail immense et votre belle collaboration. Ce fut un plaisir de ressentir les relations exemplaires et la bonne camaraderie au sein du TV Lenzburg et je vous félicite chaleureusement pour cette excellente fête.

Projet - Nouveau logiciel de concours «Gachet»

Le logiciel de concours vieillissant, programmé et entretenu pendant des décennies par Olivier Jaques, a probablement été utilisé pour la dernière fois lors d'une fête d'une association à Langenthal en 2025. Cher Olivier, au nom de l'ASTF, je tiens à te remercier chaleureusement pour ton immense dévouement et ton engagement en faveur du tambour et des instruments à vent pendant toutes ces années. L'ASTF a lancé il y a déjà longtemps le projet « nouveau logiciel de concours ». Daniel Gachet a développé ce nouveau logiciel plus ou moins seul pendant plusieurs années et l'a perfectionné sans cesse. En 2025, le nouveau logiciel a été testé de manière intensive à Oberengstringen et à Langenthal. Lors de l'FFJTF à Lenzburg, le logiciel a pu être utilisé pour la première fois lors d'une grande fête. Outre diverses nouvelles fonctionnalités, nous sommes désormais entièrement passés au numérique. Cela signifie que les juges transmettent leurs notes au bureau des calculs dans une liste Excel. Cela représente un gain de temps considérable tout au long du processus. Nous tenons ici à remercier chaleureusement tous les juges qui ont permis la mise en place sans heurts de cette nouvelle procédure. Le travail considérable accompli par Daniel Gachet est inestimable pour une association telle que l'ASTF. Daniel, merci de tout cœur pour cet excellent logiciel et pour ta collaboration toujours très agréable. Le baptême du feu est réussi. Il s'agit maintenant, dans les années à venir, de déployer le logiciel dans les différentes compétitions associatives et de constituer les équipes qui pourront l'utiliser et le maintenir.

Merci

Je tiens à remercier mes collègues de la CT et la cheffe de la CF Barbara Berli pour leur excellente collaboration et leur engagement au cours des deux dernières années. À l'avenir, nous continuerons à mettre tout en œuvre pour défendre les intérêts de tous les membres de l'association avec clairvoyance.

5.3. RAPPORT DE LA RESPONSABLE DE LA COMMISSION DES INSTRU-MENTS À VENT (CF) DE L'ASTF

Barbara Berli, Responsable de la commission des instruments à vent ASTF, Bâle, juillet 2025

Au cours des deux dernières années, la commission des instruments à vent s'est réunie à 3 ou 4 reprises. La CF ASTF s'est constituée comme jusqu'à présent avec la conseillère Yasmin Picton (Biel-Benken), la conseillère et secrétaire de la CF Nicole Kämmerle-Stohler (Bâle), ainsi que les chefs de CF des associations régionales Etienne Küng (URTF, Bussigny), Christian Sutter (OTV, Hemberg), Stefan Noti (OWTPV, Visp) et Nicole Baumgartner (ZTPV, Binningen). En 2026, Elena Hug (Oberwil), assumera désormais le rôle de secrétaire de la CF de l'ASTF. Je remercie chaleureusement Nicole Kämmerle pour son engagement.

Jury Fifres / Clairons ASTF

En 2024, un cours de base de jury fifres a été organisé avec six aspirants au jury Piccolo et trois aspirants au jury Natwärisch. Le cours se composait de trois jours, qui ont eu lieu à Viège, Bâle et Berne, et d'une journée de

clôture avec un examen. Tous les participants ont réussi le cours. Ensuite, la plupart d'entre eux ont effectué leur stage lors d'un concours, qu'ils ont également tous réussi, bien ou très bien. Toutes nos félicitations! Les formations continues du jury des juges des instruments à vent ont eu lieu - comme c'est désormais l'usage - en commun avec les tambours, le 4 mai 2024 et le 3 mai 2025, à la caserne de Berne. Les deux fois, environ 65 participants étaient présents. Je remercie vivement tous les membres du jury, mais surtout les organisateurs Philipp Rütsche, Patrick Sutter, Roman Lombriser (2025) et Martin Grätzer pour leur collaboration.

Bibliothèque de partitions ASTF des instruments à vent

Samantha Fedeli (Bâle) doit malheureusement quitter le poste de responsable des partitions pour des raisons professionnelles. Pour lui succéder, Etienne



JUCA 2024 au Tschorren, Brünig.

Bumann (Dornach), Loris Hofer (Bâle) et Jonas Paul (Bâle) se sont déjà très bien familiarisés avec la tâche. En 2025, ils ont en outre commencé - avec la responsable de la commission des instruments à vent - à introduire les notes de la banque de données dans la plateforme de partitions de l'ASTF www.partitura. stpv-astf.ch . Dorénavant, le processus de soumission des notes des catégories P,TP,C,CT,FA,TFA se fera également via Partitura grâce à Daniel Gachet et Marion Gasser. Merci beaucoup!

Camps de jeunes 2024 et 2026

25 fifres (15 Piccolos et 10 Natwärisch) ont participé au JUCA 2024. Trois morceaux avec des Piccolos, deux avec des Natwärisch, un morceau commun (PN) et deux morceaux communs avec tous les participants ont été travaillés durant cette semaine et présentés avec grand succès lors de trois concerts (Brigue, Viège et Bâle). La collaboration avec le codirecteur musical Samuel Métrailler, ainsi qu'avec tous les autres moniteurs et l'équipe ID, s'est déroulée de manière remarquable. Je tiens à remercier tout particulièrement les deux nouveaux directeurs généraux, Kathrin Dreier et Mirco Meienhofer: Vous avez organisé un camp inoubliable et sans problème à tous points de vue. Le JUCA 2026 est déjà en préparation au moment de la rédaction du rapport. Le camp aura lieu du 17 au 26 juillet 2026 au Tschorren (BE) et attirera, nous l'espérons, au moins autant de jeunes passionnés de Piccolos que de Natwärisch.

FFJTF Lenzburg 2025

La 3e Fête Fédérale des Jeunes Tambours et Fifres a eu lieu à Lenzburg du 19 au 21 septembre 2025. Les années 2024 et 2025 ontété marquées par des séances mensuelles avec le CO de la FFJTF, ainsi que - à partir de mars 2025 - par des séances hebdomadaires avec le chef de la CT de l'ASTF, très souvent accompagné par Daniel Gachet. Nous avons pu organiser et réaliser le concours avec le logiciel qu'il a développé. Nous avons accueilli environ 700 jeunes pour les concours individuels et 99 sections participantes à Lenzburg, ce qui nous réjouit beaucoup. Nous avons malheureusement dû renoncer aux Clairons, mais à notre grande joie, 4 participants des Fifres Anciens ont participé au concours.

Projets

Vous trouverez des détails sur la collaboration aux projets ASTF Partitura et développement du nouveau logiciel de concours dans le rapport du chef de la CT.

Remerciements

Je tiens à remercier mes collègues des CM, mais surtout le chef de la CT Martin Grätzer et son secrétaire Patrick Suter pour la bonne collaboration et l'engagement commun au cours des deux dernières années.



FFJTF 2025 à Lenzburg.

5.4. RAPPORT DU RESPONSABLE DE LA COMMUNICATION ASTF

Ramon Jeitziner, responsable de la communication ASTF, septembre 2025

Depuis l'assemblée des délégués de 2023, l'Association suisse des tambours et fifres a créé un nouveau poste de responsable de la communication. Il s'agit d'une tâche passionnante et importante que j'ai acceptée avec grand plaisir. Je suis soutenu dans cette fonction par une équipe engagée composée d'amis et de collègues de la Sektion Rhone, qui me conseillent et m'aident à tout moment.

Notre objectif est de développer la communication de l'association de manière à ce que tout le monde soit informé de ce qui se passe au sein de l'association et dans le milieu. Les informations doivent être claires, compréhensibles et actuelles.

Avec mon équipe, je me réjouis des années à venir. Important: nous sommes toujours ouverts à vos idées. Si vous avez des suggestions, des souhaits ou des commentaires, n'hésitez pas à me contacter à tout moment. La communication se nourrit des échanges. Et nous serions ravis que vous y participiez.



Swiss Fifes and Drums Awards 2024 à Bienne.

5.5. RAPPORT DU RESPONSABLE DES AFFAIRES FÉDÉRALES DDPS

Heinz Büttler, colonel EMG aC, Chef du ressort aux affaires fédérales, Mümliswil, septembre 2025

L'association suisse des tambours et fifres (ASTF) s'engage activement dans la promotion de la relève et soutient ainsi la relève des tambours militaires. En collaboration avec le Centre de compétences Musique militaire (CdC Mus Mil), elle organise des cours et des camps adaptés. Cette formation musicale permet aux jeunes de se préparer de manière optimale à l'examen d'admission de tambours militaires. En outre, des formations initiales et continues sont également organisées pour les chefs et les experts.

La section du tir et des activités hors du service (SAT) du commandement de l'instruction de l'armée participe aux frais occasionnés par ces activités de formation de la FST. Il en résulte un versement annuel d'environ CHF 40'000.- à l'ASTF. Ce soutien est

principalement reversé aux associations régionales selon une clé de répartition définie par l'ASTF. En outre, l'armée soutient l'ASTF dans les domaines suivants :

- · réductions sur les frais de déplacement
- · prêt d'instruments et de matériel militaire spécifique
- · mise à disposition d'infrastructures pour les camps et les locaux de formation
- · soutien avec du matériel d'information du DDPS

Je tiens ici à remercier tous nos partenaires militaires pour leur grande compréhension, leur soutien efficace et leur collaboration constructive, ciblée et communicative!



22ème fête romande des fifres et tambours à Romont.

5.6. RAPPORT DU PRÉSIDENT DE L'UNION DES VÉTÉRANS (UV) DE L'ASTF

Markus Estermann, président UV de l'ASTF, septembre 2025

Les chiffres relatifs aux distinctions sont indiqués dans le tableau. Le règlement des vétérans de l'ASTF est en cours d'actualisation et une numérisation de la liste des vétérans au moyen du VVA - ASA devrait être mise en œuvre dans les années à venir. Cela signifierait que tous les vétérans à honorer devraient être enregistrés dans les dossiers des vétérans.

Les distinctions au sein de l'OWTPV et de la ZTPV ont été décernées dans le cadre de leurs fêtes régionales respectives. L'OTV et l'URTF rendent hommage à leurs vétérans lors de leurs assemblées de délégués.

Les plaques commémoratives ont été redessinées et sont désormais de couleurs différentes. Elles sont désormais frappées en continu et remises aux nouvelles personnes à honorer.

Il sera possible d'acheter les rubans pour la médaille des vétérans dans la boutique de l'ASTF. Les anciens rubans sont souvent décolorés et usés.

Honorariat des Vétérans

	Médailles	30 ans	40 ans	50 ans	60 ans
URTF					
2024	1	1	4	2	2
2025	9	6	9	2	0

оту					
2024	5	6	0	0	0
2025	2	3	1	1	0

OWTPV					
2024	20	18	16	4	0
2025	14	14	5	7	2

ZTPV					
2024	22	15	14	5	5
2025	54	30	32	13	9

6. États financiers 2024 - 2025

6.1. RAPPORT DE LA CAISSIÈRE CENTRALE

Kathrin Dreier, Caissière centrale ASTF, Flawil, août 2025

Les comptes de l'association ont pu être clôturés de manière stable au cours des deux derniers exercices.

La contribution fédérale pour les activités hors service et avant service du DDPS permet à l'ASTF ainsi qu'aux associations régionales de bénéficier d'un soutien financier important. Grâce à cette contribution, nous disposons encore de moyens financiers pour proposer une large offre de formations et de cours. Ainsi, par exemple, le camp JUCA a pu être organisé avec succès en juillet 2024 sur le Tschorren avec 85 jeunes et 30 encadrants. Je remercie tous les membres de l'association qui s'engagent en faveur de la formation et du perfectionnement.

Le webshop pour le matériel pédagogique et les recueils de partitions est très utilisée, et le chiffre d'affaires a dépassé nos attentes. Le Roulement reste un support pédagogique très apprécié.

Les frais liés aux séances et aux indemnités sont restés constants. Je remercie toutes les commissions, les membres du comité ainsi que l'Office fédéral de la culture et le DDPS pour leur bonne collaboration.



JUCA 2024 au Tschorren, Brünig.

6.2. BILAN FINANCIER ET DU COMPTE D'EXPLOITATION 2024 - 2025

de 30.06.2024 et 30.06.2025		vérifié le 08.08.2025 p	oar la CVA				
						Budget	Plan
Compte	Désignation	30.06.2022	30.06.23	30.06.24	30.06.25	01.07.25-30.06.26	01.07.26-30.06.27
	Actifs	281'823.33	267′215.09	295'032.95	290′341.89		
	Fonds de roulement	257′121.33	233'813.09	270′730.95	271′939.89		
4040	Banques	255′851.33	229'957.09	250′688.10	251′130.59		
1010	UBS Compte principal 1840 J	134'175.77	106′786.24	76'711.67	95′184.58		
1011 1013	UBS Compte Shop 1841 U UBS Compte JUCA 1843 V	109'075.62 12'046.79	110'687.06 11'930.59	126'226.82 47'196.36	135′715.12 19′677.59		
1013	Post Compte garantie, 2340329511	553.15	553.20	553.25	553.30		
1020	rost Compte garantie, 2340329311	333.13	333.20	333.23	333.30		
	Titres	290.00	2′026.00	576.00	3′371.90		
1100	Débiteurs	290.00	2'026.00	576.00	3′371.90		
	Revenus différés	980.00	1′830.00	19'466.85	17′437.40		
1350	Revenus différés	980.00	1′830.00	19'466.85	17'437.40		
	<u>Biens</u>	24′702.00	33'402.00	24′302.00	18'402.00		
	Immobilisations	24′702.00	33′402.00	24′302.00	18′402.00		
1500	Ancienne bannière ASTF	1.00	1.00	1.00	1.00		
1501	Nouvelle bannière ASTF	1.00	1.00	1.00	1.00		
1200	Moyens didactiques	24′700.00	33′400.00	24′300.00	18'400.00		
	Passifs	281'823.33	267'215.09	295'032.95	290'341.89		
	1 433113	201 020.00	207 210.07	270 002.70	270041.07		
	Capitaux étrangers à court terme	137′022.91	118'483.20	130′722.54	113′544.19		
	300 u 30 u 10 u 10			.0070			
	Obligations à court terme	6′586.10	10'094.10	1′554.00	0.00		
2011	Créditeurs	6′586.10	10'094.10	1′554.00	0.00		
	Délimitation passive du compte	130′436.81	108′389.10	129′168.54	113′544.19		
2300	Passifs de régularisation	96'436.81	74′389.10	95′168.54	79′544.19		
2330	Provisions pour projets OFC en cours	24'000.00	24'000.00	24'000.00	24'000.00		
2332	Provision programme concours	10′000.00	10′000.00	10′000.00	10′000.00		
	Capitaux étrangers à long terme	21′700.00	21′700.00	21′700.00	21′700.00		
	Canitaux átrangars à long tarma	21′700.00	21′700.00	21/700 00	21/700 00		
2400	Capitaux étrangers à long terme Fonds pour la promotion des jeunes			21′700.00 21′700.00	21′700.00 21′700.00		
2400	ronus pour la promotion des Jeunes	21′700.00	21′700.00	21 / 00.00	21 / 00.00		
	Fonds propres	118′781.28	123'100.42	127'031.89	142'610.41		
		1.0.0		,			
	Capital	118′781.28	123′100.42	127'031.89	142'610.41		
2800	Fortune de l'association	118′781.28	123′100.42	127'031.89	142'610.41		
	Perte et profits	4′319.14	3′931.47	15′578.52	12′487.29		

Comata	Désignation	30.06.2022	30.06.23	30.06.24	20.04.25	Budget 01.07.25-30.06.26	
Compte	•						
	Produits	222'782.21	173′193.55	159'645.66	218′359.51	148′950.00	204′950.00
	Produits de prestations	149'802.70	149'699.65	114′551.06	135′310.40	122′000.00	122′000.00
	Produits des membres	33′810.00	37′495.00	37′595.00	37′485.00		36′000.00
3000	Cotisations de membres	21'030.00	20'695.00	20′555.00	20′565.00		20'000.00
3010	SUISA contributions des sections	12′780.00	16′800.00	17'040.00	16′920.00	16′000.00	16′000.00
	Produits de formation	69′392.70	65′104.65	29′356.06	50′488.40	41′000.00	41′000.00
3020	Formation hors service	25'082.70	26'315.85	10'882.35	6'698.40	10'000.00	10'000.00
3021	Formation avant service	43'070.00	37'870.00	17'413.00	41′370.00		30'000.00
3022	Formation des nouveaux jurys	0.00	0.00	0.00	980.00		0.00
3023	Charges classification	1′240.00	918.80	1′060.71	1′440.00	1′000.00	1′000.00
	Contribution d'exploitation OFC	46′600.00	47′100.00	47′600.00	47′337.00	45′000.00	45′000.00
3025	Contribution d'exploitation OFC	46'600.00	47′100.00	47'600.00	47′337.00	45′000.00	45′000.00
	Produits commerciaux	22′280.10	23'493.90	20′034.60	22'629.95	17′950.00	17′950.00
	Produits shop	22′280.10	23'493.90	20′034.60	22′629.95	17′950.00	17′950.00
3200	Méthodes Tambours	18'192.00	17'075.00	14'638.00	17'595.00		15′200.00
3202	Livres de compositions	1′298.80	1′590.80	3′233.40	1/571.20		1′000.00
3222	Manuel Défilé Suisse	502.80	653.40	468.00	588.00		200.00
3211	Méthodes Fifres	0.00	135.00	54.00	81.00		50.00
3230	Livret de sociétaire	385.00	2′280.00	350.00	965.00		350.00
3271	Gardes suisses pour fifres et tambours	126.00	45.00	135.00	432.00		100.00
3240	DVD,CD, PIN	155.00	30.00	30.00	37.50		0.00
3280	Felix chez les tambours & fifres	500.00	385.00	75.00	75.00		50.00
3610	Frais de ports et d'expédition	1′120.50	1′299.70	1′051.20	1′285.25	1′000.00	1′000.00
	Produits de Fêtes fédérales	0.00	0.00	25′060.00	0.00	9′000.00	0.00
	Fêtes fédérales	0.00	0.00	25′060.00	0.00	9′000.00	0.00
3400	Fêtes fédérales 2023 Savièse	0.00	0.00	25'060.00	0.00		0.00
3401	Fêtes fédérales des Jeunes 2025 Lenzburg	0.00	0.00	0.00	0.00	9′000.00	0.00
	Autres produits	50′699.41	0.00	0.00	60′419.16	0.00	65′000.00
	Produits JUCA Camp juniors	50'699.41	0.00	0.00	60′419.16	0.00	65′000.00
3920	Produits JUCA camp juniors	50'699.41	0.00	0.00	60'419.16		65′000.00
	Dépenses	218'463.07	169′262.08	144′067.14	205′872.22	138′660.00	202′260.00
	Dépenses de l'association	212′764.39	169'205.29	141'479.64	205′073.58	136′260.00	200′360.00
	Assemblée des délégués	5′000.00	6′240.55	6′191.60	5′000.00	9′000.00	5′000.00
4000	Publications	0.00	2′100.15	2'157.15	0.00		
4010	Equipement de traduction simultanée	0.00	0.00	2'116.60	0.00		
4020	Location des infrastructures	0.00	1′149.30	864.65	0.00		
4021	Dépenses du comité central	0.00	0.00	1′778.50	0.00	2'000.00	
4030	Dépenses invités	0.00	2′338.00	1′185.00	0.00		
4031	Dons, cadeaux	0.00	241.30	2'428.30	0.00		
4040	AD en général (coûts de transports)	0.00	411.80	661.40	0.00		
4041	Provision AD	5′000.00	0.00	-5′000.00	5′000.00	-5′000.00	5′000.00
	Comité central	5′689.80	6′007.95	8′621.80	3′097.30	7′500.00	5′500.00
4100	Séances	4′559.80	3'437.65	1′853.70	1′526.10		4′000.00
4120	Dépenses diverses	0.00	143.00	0.00	0.00		0.00
4190	Transports, ravitaillement, hébergement	1′130.00	2'427.30	6'768.10	1′571.20	3′500.00	1′500.00
	Direction	1′817.00	3′479.10	2′570.35	2′818.70	2′700.00	2′700.00
4200	Séances	0.00	0.00	129.25	0.00		500.00
4212	Journaux, abonnements	198.00	198.00	0.00	0.00		200.00
4290	Transports, ravitaillement, hébergement	1′619.00	3'281.10	2'441.10	2'818.70	2'000.00	2′000.00

						Budget	Plan
Compte	Désignation	30.06.2022	30.06.23	30.06.24	30.06.25	01.07.25-30.06.26	· ·
	Comissions musicales	18′745.05	16′510.50	23′501.95	17′753.20	18′300.00	16′300.00
4300	Séances	1'328.90	1'297.60	2'254.55	2'077.60	3′500.00	3′500.00
4320	Coûts de formation jury	1′103.10	2'561.50	3'194.50	3'447.80	2'000.00	2'000.00
4323	Cours jury de concours	8'737.70	6'615.30	9'867.55	7′747.20	7'000.00	5'000.00
4324	Commission de classification	243.90	583.60	208.90	314.50	800.00	800.00
4325	software concours	4'647.95	2'400.00	6'500.95	2'478.60	2′500.00	2′500.00
4390	Transports, ravitaillement, hébergement	2'683.50	3'052.50	1′475.50	1′687.50	2′500.00	2′500.00
	Médailles / Insignes / Présents	6′208.80	555.85	3′790.60	2′569.30	2′600.00	1′600.00
4400	Médailles de vétérans	6'208.80	555.85	2'615.60	2'319.30	2′500.00	1′500.00
4410	Insignes	0.00	0.00	440.00	0.00	0.00	0.00
4420	Présents	0.00	0.00	735.00	250.00	100.00	100.00
	Shop	32′062.40	41'635.95	31′739.00	23′133.10	18′160.00	21′160.00
4500	Production de moyens didactiques	22'000.00	31′000.00	16′325.00	8'460.00	5′000.00	10'000.00
4510	Achats de moyens didactiques et CD/DVD	4′397.10	5′207.65	9'775.00	8′716.70	7′000.00	5′000.00
4520	Dépenses d'administration	2'400.00	2'400.00	2'400.00	2'400.00	2'400.00	2'400.00
4521	Assurance	831.80	831.80	831.80	939.00	940.00	940.00
4522	Frais d'entrepôt	720.00	720.00	720.00	720.00	720.00	720.00
4530	Emballage	295.55	235.85	291.80	417.70	500.00	500.00
4531	Frais de ports et d'expédition	1′145.10	1′046.80	1′083.30	1′285.10	1′300.00	1′300.00
4532	Dépenses diverses	272.85	193.85	312.10	194.60	300.00	300.00
	ASA et Internet	18′553.89	14′757.84	11′513.40	19′079.70	11′500.00	11′500.00
4600	Dépenses ASA	14'120.09	10'271.89	7′350.80	13'712.10	7'000.00	7′000.00
4610	Dépenses Internet	544.40	0.00	0.00	922.35	500.00	500.00
4611	Coûts Internet et frais de licences software	3'889.40	4'485.95	4′162.60	4'445.25	4′000.00	4′000.00
	Redevances, cotisations ASTF, taxes	14′688.05	18′739.10	18′520.85	20′379.15	20′500.00	20′600.00
4700	SUISA	12′153.05	16′204.10	15′975.85	17'834.15	18'000.00	18'000.00
4710	Affiliation de l'ASTF	2′535.00	2′535.00	2′545.00	2′545.00	2′500.00	2′600.00
	Projets	19′539.10	16′369.35	10'000.00	23′472.01	15′000.00	20′000.00
4800	Projets de développement OFC	18'000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
4820	Ensemble des Jeunes (JUCA à SJDS)	1′539.10	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	Symposium			0.00		0.00	0.00
4821	, ,	0.00	500.00		0.00		
4822 4825	Développement du logiciel des concours SFDA Swiss Fifes&Drums Awards		0.00 15′869.35	0.00 10'000.00	15′000.00 8′472.01	15′000.00 0.00	10'000.00 10'000.00
	JUCA, Formation avant/hors services	90′460.30	44′909.10	25′030.09	87′771.12	31′000.00	96′000.00
4900	Contributions avant service SAM	33'653.81	31'224.90	12'722.45	29'576.85		25'000.00
4910	Contributions hors service SAT	13'043.00	13'684.20	12′307.64	5′658.84		6′000.00
4920	JUCA Camp juniors	43′763.49	0.00	0.00	52′535.43	0.00	65′000.00
	<u>Autres dépenses</u>	5′171.05	-353.00	2′197.60	500.00	2′000.00	1′500.00
	Autres dépenses	4′721.05	-4′194.50	1′257.15	500.00	500.00	500.00
6400	Autres dépenses	3'000.00	197.85	1'257.15	500.00	500.00	500.00
6410	Frais juridiques	1′721.05	-4'392.35	0.00	0.00	0.00	0.00
	Publicité	450.00	3′841.50	940.45	0.00	1′500.00	1′000.00
6610	Travaux de publication	450.00	3′841.50	940.45	0.00	1′000.00	500.00
6620	Newsletter	0.00	0.00	0.00	0.00	500.00	500.00
	Comptes financiers	527.63	409.79	389.90	298.64	400.00	400.00
	Dépenses financières	527.63	409.79	389.90	298.64	400.00	400.00
6840	Frais bancaires	527.63	409.79	389.90	298.64	400.00	400.00
	Pertes et profits	4′319.14	3′931.47	15′578.52	12′487.29	10′290.00	2′690.00

6.3. RAPPORTS DE LA COMMISSION DE VÉRIFICATION DES AFFAIRES

Commission de vérification des affaires

En tant que vérificateurs des comptes, nous avons vérifié la tenue des livres et la comptabilité comprenant le bilan et le compte de résultat de l'Association Suisse des Tambours et Fifres (ASTF) pour les exercices clos au 30 juin 2024 et au 30 juin 2025.

Le comité est responsable de la comptabilité de l'association, tandis que notre tâche consiste à la vérifier et à l'évaluer.

Sur la base de nos contrôles par pointage, nous confirmons que :

- · les soldes des comptes du bilan sont justifiés,
- · les pièces justificatives sont conformes à la comptabilité,
- · la comptabilité est tenue de manière rigoureuse et soigneuse.

Selon notre analyse, la tenue des livres et la comptabilité de l'association sont conformes à la loi suisse et aux statuts.

Nous recommandons d'approuver les comptes de l'association tels qu'ils sont présentés.

Olten, le 8 août 2025

Commission de vérification des affaires ASTF

Ramon Grangé, Président GPK OTV
Ephrem Heynen, Membre GPK OWTPV
Jacques Emmenegger, Membre GPK URTF
Marco Fässler, Membre GPK ZTPV



FFJTF 2025 à Lenzburg.

7. Fixation des cotisations des membres (inchangé comme avant)

Société	Par membre actif	CHF	5.00
	minimum	CHF	50.00
Association régionale		CHF	50.00
Union des Vétérans		CHF	0.00
Société domiciliée à l'étra	nger	CHF	150.00



22ème fête romande des fifres et tambours à Romont.

11. BUDGET 2025 - 2026 ET PLAN 2027 - 2028

cf. point 6 de l'ordre du jour



JUCA 2024 au Tschorren, Brünig.

12. Décisions sur les propositions

12.1. DÉCISION SUR LES MODIFICATIONS DES STATUTS

Pas de propositions du comité central.

12.2. MODIFICATIONS DU RÈGLEMENT DE FÊTE ET DE CONCOURS

Pas de propositions du comité central.

12.3. DÉTERMINER LES LIMITES SUPÉRIEURES, SELON ART. 30, PARAGRAPHE 3

Selon les statuts Art. 30, Paragraphe 3, l'assemblée des délégués doit déterminer les limites supérieures du comité directeur et du comité central.

Le comité central suggère ces chiffres :

1. Le comité directeur :

une facture jusqu'àun projet jusqu'àCHF5'000.00CHF15'000.00

sans approbation. Un montant plus élevé exige la confirmation du comité central.

2. Le comité central peut disposer :

une facture jusqu'à
un projet jusqu'à
CHF 20'000.00
UN Drojet jusqu'à
CHF 100'000.00

sans approbation. Un montant plus élevé exige la confirmation de la commission de vérification des affaires.

Cette proposition a été approuvée en 2022.

Année	Fête dans les associations
2026	OWTPV: Unterbäch (12-14 juin 2026) ZJTPF: Biberist (19-20 septembre 2026) URTF: Fête des jeunes de l'Union Romande des Tambours et fifres à Conthey (27 et 28 juin 2026) OTV: Appenzell (3-5 juillet 2026)
2027	OWTPV : Brigerbad (11 - 13 juin 2027) ASTF (FFTF) : Visp (1 - 4 juillet 2027)
Le procha	ain camp des jeunes aura lieu :
Année	Camps des jeunes
2026	JUCA ASTF : 17-26 juillet 2026

